



## BuT services

For young people with little money, there are BuT benefits.

**BuT** is the abbreviation of **E**ducation and **P**articipation (**B**ildung und **T**eilhabe).

**Participation** means: Be there, join in

With BuT many things cost less.

For example:

- Trips and rides with school and daycare
- Lunch at school and daycare
- School supplies
- Private tutoring
- Member contributions for clubs
- Parent-child classes
- Swimming Courses
- Music-lesson
- Holiday camps
- Holiday Pass Actions

... and much more.

## Here you get more information:

Internet: [www.kreis-oh.de/bildungspaket](http://www.kreis-oh.de/bildungspaket)  
Telephone: 04521 788 -510  
Email [BuT@kreis-oh.de](mailto:BuT@kreis-oh.de)

## Make participation possible

For sport / leisure / culture, lunch, and Kita- (Kindergarten) excursions at the provider simply show the **education card**.



## Imprint



KREIS  
OSTHOLSTEIN

Editor:  
Service Social Aid  
Lübecker Straße 41  
23701 Eutin

In cooperation with Jobcenter OH

**jobcenter**  
Ostholstein



Title / Photos:  
Picture title page: Marzanna Syncerz /  
Fotolia.com



## Educational Package Ostholstein

*Make  
participation  
possible*

**jobcenter**  
Ostholstein

## General information

### General information

The education and participation package aims to empower children, adolescents and young adults from low-income families to take advantage of additional educational and leisure opportunities.

The same applies to children, adolescents and young adults who receive benefits themselves.

### What services are there?

- **Excursions and trips from school, OGS, supervised elementary school and day care facilities**

The cost of community trips and school trips will be covered.

- **School Supplies**

Pupils receive at least € 100.00 for the school equipment such as school satchels, sports equipment, books, exercise books on 1 August and at least € 50.00 on 1 February.

- **School transport**

The school transport costs for attending the nearest school will be covered. The prerequisite is that the school cannot be reached on foot or by bicycle and that the costs are not given priority elsewhere.

## What services are there?

- **Learning support for pupils**

Supplementary appropriate learning support can be provided when school offers are insufficient and support is needed. This requires a confirmation from the school.

- **Having lunch**

If the school or daycare offers a communal lunch, this lunch can be paid.

- **Participation in sports / leisure / culture**

Children and young people under the age of 18 receive a monthly budget of € 15.00 for club memberships, parent-child courses, musical lessons, holiday passport offers and much more. The monthly budget can also be used for larger activities such as swimming lessons or holiday camps can be saved for.

---

Note:

Contributions of the OGS cannot be settled/invoiced.

## Who can receive benefits?

### Who can receive the services?

### Who is responsible for me?

Please contact the authority responsible for you:

Person in receipt of unemployment benefit or social allowance according to SGB II

- **Office of your Jobcenter**

Beneficiaries of subsistence or basic security under SGB XII or benefits under the Asylum Seekers Benefits Act

- **Office for Social Aid / Social Welfare Office**

Beneficiary of housing benefit or child supplement

- **Kreis Ostholstein Service Social Aid**

Those who do not receive any of the above-mentioned benefits, but who cannot cover the costs of education and participation themselves (e.g. low-wage earners, single parents), have the opportunity to have their individual entitlement to educational and part-time work checked.

- **Office of the Jobcenter**